

BOCHUM | DINSLAKEN | **ESSEN** | WUPPERTAL

Restaurant  
**Karawane**  
Arabische Spezialitäten



Große Beckstr. 27  
44787 **Bochum**  
Tel.: 0234.15025

Stollenstr. 1  
46537 **Dinslaken**  
Tel.: 02064.3995080

Rellinghauser Str. 157  
45128 **Essen**  
Tel.: 0201.235497

Hofaue 6  
42103 **Wuppertal**  
Tel.: 0202.4598438



[www.restaurant-karawane.com](http://www.restaurant-karawane.com)

## Vorspeisen

60. **Vorspeisenteller** **G L**  
eine Auswahl köstlicher Dips mit Fladenbrot
- 10 Teller ..... 9,70 €
  - 20 Teller ..... 19,00 €
  - 30 Teller ..... 27,90 €
61. **Falafel** **G L**  
mit Sesampaste, Brot ..... 4,50 €
62. **Aubergine** **G L**  
mit Tomaten- und Joghurt-Knoblauchsauce, Brot ..... 4,00 €
63. **Gebackener Käse** **G L E**  
Hirtenkäse, paniert und frittiert, dazu Oliven, Peperoni und Tomaten ..... 4,10 €
64. **Makali** **G L**  
gebratene Auberginen, Zucchini und Paprika, dazu Hirtenkäse und Fladenbrot ..... 4,20 €
65. **Fladenbrot** – gegrillt und gefüllt **G L**
- mit Spinat und Hirtenkäse ..... 7,40 €
  - mit Hähnchenfleisch, Sesampaste ..... 7,40 €

Alle Preise in Euro – inklusive Bedienung und ges. MwSt.

## Hauptspeisen

### ▼ Fleisch-Gerichte ▼

01. **Kebab-Hackfleischspieß** **G L**  
auf geröstetem Brot, Gemüse, Reis, Sesampaste ..... 12,90 €
02. **Lammspieß** **G L**  
auf geröstetem Brot, dazu Gemüse, Reis, Sesampaste ..... 16,90 €
03. **Lamm-Medaillons** **G L**  
mit Walnüssen und Maronen, in Granatapfel-Sauce, dazu Gemüse, Reis und Kartoffeln ..... 18,90 €
04. **Lammsteak aus der Hüfte** **G L**  
auf Spinatbett, mit Käse überbacken, mit würziger Joghurt-Tomatensauce, dazu Gemüse und Reis ..... 17,90 €
05. **Couscous-Lamm** **G**  
Couscous mit Lammfleisch und Gemüse ..... 16,50 €
06. **Makluba-Lamm** **L**  
Reisgericht mit Lammfleisch, gebratenen Auberginen und Blumenkohl, dazu Arabischer Salat, Zaziki und Sesampaste ..... 16,50 €

Änderungen und Irrtümer vorbehalten.

## Karawane-Mezze

### Arabische Tapas als Hauptgericht

Das Wort Mezze ist abgeleitet vom arabischen Verb „Mazmaza“. Auf Deutsch bedeutet es „Naschen“ im Sinne von langsamem Essen. Wie in arabischen Ländern üblich, werden die Mezze (gemeint sind mehrere kleine Tapas-Teller und Schalen) auch bei uns in der Mitte des Tisches angerichtet, damit Sie sich selbst davon bedienen können. Sie kennen das Prinzip vielleicht schon von unseren beliebten Vorspeisen-Tellerchen – erleben Sie nun Vergleichbares **mit jeweils drei kleinen Hauptgerichten pro Person**.

#### Mezze 1 **G L** ▼

- **Rindfleisch geschmort**  
mit Pfifferlingen in delikater Paprika-Thymian-Sauce
- ⊕ **Lamm geschmort**  
mit Walnüssen und Maronen in Granatapfel-Sauce
- ⊕ **Hähnchenbrustfilet**  
mit Kartoffeln in Cocos-Curry-Sauce

**18,90 €**  
pro Person

**Beilagen:**  
Reis, Salat, Gemüse

#### Mezze 2 **G L** ▼

- **Hähnchenbrustfilet**  
mit Paprika und Zucchini in Joghurt-Gewürzsauce
- ⊕ **Kebab-Hackfleischbällchen**  
mit Zwiebeln in Tamarinde-Tomatensauce
- ⊕ **Cocos-Spinat-Curry**  
Blattspinat mit Champignons, Süßkartoffeln und Kichererbsen in Cocos-Curry-Sauce

**16,90 €**  
pro Person

**Beilagen:**  
Reis, Salat, Gemüse

#### Mezze 3 (vegetarisch) **G L** ▼

- **Cocos-Spinat-Curry**  
Blattspinat mit Champignons, Süßkartoffeln und Kichererbsen in Cocos-Curry-Sauce
- ⊕ **Linsen und Aubergine**  
in Tamarinde-Tomatensauce geschmort
- ⊕ **Geschmortes Gemüse**  
(Kartoffeln, Möhren, Zucchini, Erbsen) in Joghurt-Gewürzsauce

**15,90 €**  
pro Person

**Beilagen:**  
Reis, Salat, Kartoffeln

07. **Maschawi** **G** **L**  
Hackfleisch-, Lamm-, Hähnchenspieße auf geröstetem  
Brot, mit Gemüse und Sesampaste ..... 18,90 €

08. **Steak-Teller** **G** **L**  
je ein Hähnchenbrustfilet, Rinder- und Lammsteak  
mit gebratenen Champignons in grüner Peffersauce,  
dazu Gemüse, Reis und Kartoffeln ..... 18,90 €

09. **Farisije** **G** **L**  
Rindfleisch, geschmort mit Maronen und Walnüssen in  
Granatapfelsauce, Reis und Gemüse ..... 15,90 €

10. **Franjieh** **G** **L**  
Rindfleischragout, mit gebratenen Champignons in  
Estragon-Chilisauce, Gemüse, Reis ..... 15,90 €

11. **Tajeen** **G** **L**  
Rindfleischragout mit getrockneten Pflaumen in  
einer marokkanischen Bratensauce, Gemüse,  
Reis ..... 15,90 €

▼ **Geflügel** ▼

12. **Hähnchenfilet am Spieß** **G** **L**  
auf geröstetem Brot, dazu Gemüse, Reis,  
Sesampaste ..... 13,90 €

13. **Seder Djadj Mahschi** **G** **L** **E**  
käsepanierte Hähnchenbrust, gefüllt mit Hirtenkäse  
und Spinat, Tomatensauce, dazu Gemüse und Reis ..... 14,50 €

14. **Mansaf** **G** **L**  
Hähnchenbrust auf würziger Joghurtsauce, gefüllt  
mit Zwiebeln und Pinienkernen, dazu Gemüse und Reis ..... 14,50 €

15. **Makluba-Hähnchen** **L**  
Reisgericht mit Hähnchenfleisch, gebratenen  
Auberginen und Blumenkohl, dazu Arabischer Salat,  
Zaziki und Sesampaste ..... 13,90 €

16. **Couscous-Hähnchen** **G**  
Couscous mit Hähnchenfleisch und Gemüse ..... 14,50 €

17. **Rosmarinhähnchen** **L**  
Hähnchenbrustfilet mit gegrillter Paprika, Datteln und  
gerösteten Mandeln, in Orangensauce, dazu Gemüse,  
Reis und Kartoffeln ..... 14,90 €

▼ **Fisch** ▼

18. **Riesengarnelen** **G** **L**  
mit Knoblauch-Zitronensauce, Kartoffelecken,  
Sesampaste ..... 18,90 €

▼ **vegetarisch** ▼

19. **Kokos-Curry-Spinat** **L**  
Blattspinat mit gebratenen Champignons,  
Süßkartoffeln und Kichererbsen, in Kokos-Curry-  
Sauce, dazu Reis  
vegetarisch ..... 12,90 €

20. **Couscous** **G**  
mit verschiedenem Gemüse  
vegetarisch ..... 12,90 €

21. **Makluba** **L**  
Reisgericht mit gebratenen Auberginen und Blumen-  
kohl, dazu Arabischer Salat, Zaziki und Sesampaste  
vegetarisch ..... 12,90 €

## Desserts

50. **Laban** **L**  
Mascarpone-Joghurt mit gerösteten Nüssen  
und Honig ..... 4,00 €

51. **Katajef** **G** **L** **E**  
heiße, knusprige, mit Nüssen gefüllte Teigtasche,  
dazu Vanilleeis und Honigsirup ..... 4,60 €

52. **Walnusseis** **L**  
mit Feige in heißer Himbeersauce ..... 5,90 €

## Extras

80. **Beilagen-Salat**  
kleiner gemischter Salat, Dressing nach Wahl: Essig/Öl,  
Balsamico/Olivenöl, Joghurt ..... 2,00 €

81. **Zusätzliche Saucen, Brot und Beilagen**  
pro Bestellung ..... 1,50 €



Wir verzichten bei der Herstellung unserer frischen Speisen konsequent auf die Verwendung von Konservierungsstoffen sowie künstlichen Farb- und Aromastoffen. Bei Lebensmittel-Unverträglichkeiten fragen Sie bitte dennoch unser Service-Personal.



**G** enthält Gluten  
(Weizenmehl)



**L** enthält Laktose



**E** enthält Ei



## Biere und Mischgetränke

Stauder Pils	0,3 l	2,60 €
	0,5 l	4,20 €
Diebels Alt	0,33 l	2,60 €
Bananenweizen <sup>5)</sup>	0,5 l	4,50 €
Erdinger Weissbier	0,5 l	4,20 €
Radler <sup>2) 4) 5)</sup>	0,3 l	2,60 €
	0,5 l	4,20 €
Alsterwasser <sup>4) 5)</sup>	0,3 l	2,60 €
	0,5 l	4,20 €

## Alkoholfreie Biere

Malzbier <sup>2) 5)</sup>	0,3 l	2,60 €
	0,5 l	4,20 €
Erdinger Weissbier alkoholfrei	0,5 l	4,20 €
Stauder Pils alkoholfrei	0,33 l	3,10 €
Fassbrause Zitrone	0,33 l	3,00 €
Fassbrause Apfel-Rhabarber	0,33 l	3,00 €

## Softdrinks

Coca Cola <sup>1) 2) 4) 5)</sup>	0,3 l	2,60 €
	0,5 l	4,20 €
Coca Cola light <sup>1) 2) 4) 5)</sup>	0,3 l	2,60 €
	0,5 l	4,20 €
Coca Cola zero <sup>1) 2) 4) 5)</sup>	0,3 l	2,60 €
	0,5 l	4,20 €
Fanta <sup>2) 4) 5)</sup>	0,3 l	2,60 €
	0,5 l	4,20 €
Sprite <sup>4) 5)</sup>	0,3 l	2,60 €
	0,5 l	4,20 €
Apfelschorle	0,3 l	2,60 €
	0,5 l	4,20 €
Kirschschorle	0,3 l	2,70 €
	0,5 l	4,30 €
Apollinaris Classic	Flasche 0,7 l	6,10 €
Apollinaris Still	Flasche 0,7 l	6,10 €
Mineralwasser	0,3 l	2,50 €
Stilles Wasser	0,3 l	2,50 €
Apfelsaft	0,3 l	2,60 €
Orangensaft	0,3 l	2,60 €
Bananensaft <sup>5)</sup>	0,2 l	2,50 €
Kirschsft <sup>5)</sup>	0,2 l	2,40 €
Bitter Lemon <sup>3) 5)</sup>	0,2 l	2,50 €
Ginger Ale <sup>2) 5)</sup>	0,2 l	2,50 €
Tonic Water <sup>3)</sup>	0,2 l	2,50 €
Ayran <sup>9)</sup>	0,3 l	2,60 €

## Aperitifs

Kir		4,80 €
Kir Royal		5,20 €
Hugo		5,20 €
Pflaumenwein	5 cl	3,20 €
Sherry Dry	5 cl	3,20 €
Martini Rosso <sup>6)</sup>	5 cl	3,20 €
Martini Bianco <sup>6)</sup>	5 cl	3,20 €

## Longdrinks

Campari 4 cl + Orange <sup>2)</sup>	4,80 €
Campari 4 cl + Soda <sup>2)</sup>	4,80 €
Campari 4 cl + Sekt <sup>2)</sup>	5,80 €
Jim Beam Cola <sup>1) 2) 4) 5)</sup>	4,50 €
Wodka Lemon <sup>3) 5)</sup>	4,50 €
Southern Comfort + Apfelsaft	4,50 €

## Softes

Bailey´s Cream <sup>1) 2) 9)</sup>	2 cl	2,80 €
43 Licor <sup>2)</sup>	2 cl	2,80 €
Cassissée Cassis-Likör	2 cl	2,80 €
Ramazotti	2 cl	2,80 €
Sambuca	2 cl	2,80 €
De Kyper Bessen Genever	2 cl	2,60 €
Averna Amaro	2 cl	2,60 €

## Hartes

Araq 2 cl, mit Eis + Wasser	2,60 €
Metaxa	2 cl 2,90 €
Southern Comfort	2 cl 2,90 €
Jim Beam Bourbon	2 cl 2,90 €
Jack Daniel´s	2 cl 2,90 €
Glenfiddich	2 cl 2,90 €
Glen Grant	2 cl 2,90 €
Tullamore Dew <sup>2)</sup>	2 cl 2,90 €
Teacher´s	2 cl 2,90 €
Osborne Veterano <sup>2)</sup>	2 cl 2,90 €
Grappa	2 cl 2,90 €
Fernet Branca <sup>2)</sup>	2 cl 2,90 €
Bacardi	2 cl 2,90 €
Calvados Pere Magloire	2 cl 2,90 €
Gordon´s Dry Gin	2 cl 2,90 €
Sierra Amtiguo Tequila	2 cl 2,90 €
Wodka Absolut	2 cl 2,60 €
Pernod <sup>2)</sup>	2 cl 2,90 €
Ricard	2 cl 2,90 €
Underberg	2 cl 2,90 €
Bommerlunder	2 cl 2,90 €
Korn	2 cl 2,60 €
Jägermeister	2 cl 2,90 €

## Weine

<b>Weißweine</b> <sup>6)</sup>	0,2 l	0,5 l
François Dulac (F)	4,40 €	9,90 €
trocken, frisch		
Chardonnay (F)	4,50 €	10,10 €
trocken, gehaltvoll		
Pinot Grigio (I)	4,60 €	10,20 €
trocken, fruchtig		
Grauburgunder (D)	4,60 €	10,20 €
trocken, leicht, rund		
Riesling (D)	4,60 €	10,20 €
trocken, feine Säure		
Silvaner (D)	4,60 €	10,20 €
halbtrocken		

<b>Rotweine</b> <sup>6)</sup>	0,2 l	0,5 l
Coteaux du Languedoc (F)	4,40 €	9,90 €
trocken, typisch		
Merlot (I)	4,60 €	10,20 €
trocken, weich, säurearm		
Chianti (I)	4,60 €	10,20 €
trocken		
Gran Reserva (E)	4,60 €	10,20 €
trocken, körperreich		
Rioja (E)	4,70 €	10,50 €
trocken, elegant, körperreich		
Cabernet Sauvignon (C)	4,60 €	10,20 €
trocken, fruchtig, nachhaltig		
Portugieser (D)	4,40 €	9,90 €
lieblich, angenehm		

<b>Roséweine</b> <sup>6)</sup>	0,2 l	0,5 l
Coteaux du Languedoc (F)	4,40 €	9,90 €
trocken, erfrischend		
Portugieser (D)	4,40 €	9,90 €
lieblich		

<b>Schaumwein</b> <sup>6)</sup>		
Sekt (D)	Piccolo 0,2 l	5,10 €

## Heißes

Tee	siehe Teekarte
Kaffee <sup>1)</sup>	2,50 €
Espresso <sup>1)</sup>	2,10 €
Doppelter Espresso <sup>1)</sup>	3,10 €
Mokka <sup>1)</sup>	2,10 €
Cappuccino <sup>1) 9)</sup>	2,80 €
Latte Macchiato <sup>1) 9)</sup>	3,30 €
Milchkaffee <sup>1) 9)</sup>	3,10 €
Kakao mit heißer Milch <sup>9)</sup>	2,80 €

<sup>1)</sup> koffeinhaltig; <sup>2)</sup> mit Farbstoff; <sup>3)</sup> chininhaltig; <sup>4)</sup> mit Antioxidationsmittel; <sup>5)</sup> mit Süßungsmittel;

<sup>6)</sup> kann Sulfite enthalten; <sup>7)</sup> enthält eine Phenylalaninquelle; <sup>8)</sup> mit Taurin; <sup>9)</sup> enthält Laktose

Alle Preise verstehen sich inkl. Bedienung und ges. MwSt.  
Irrtümer und Änderungen vorbehalten.